

**CITY OF MIAMI, FLORIDA**  
**NOTICE OF TESTING OF THE TABULATING EQUIPMENT (LOGIC AND ACCURACY TEST)**  
**AND CANVASSING BOARD SCHEDULE FOR THE**  
**FEBRUARY 27, 2023 SPECIAL ELECTION**  
*(Subject to Change)*

The City of Miami Canvassing Board will convene at the Office of the Supervisor of Elections, 2700 NW 87 Avenue, Miami, Florida 33172. The Canvassing Board is convening on these dates for the February 27, 2023 City of Miami Special Election.

DATE/TIME	ACTIVITY
Thursday, February 16, 2023 2:00 p.m.	1. Logic and Accuracy Test of the touch screen and optical scan voting system to be used for vote-by-mail, early voting and precinct ballots
Friday, February 24, 2023 through Friday, March 3, 2023	1. Public inspection of vote-by-mail ballots (8:00 a.m. to 8:30 a.m.) 2. Daily opportunity for candidates, political party officials, political committee officials, or authorized designees to inspect vote-by-mail ballots and ballot materials (only provided if a written request is received no later than 48 hours prior to the scheduled inspection) (8:30 a.m. to 9:00 a.m.)
Friday, February 24, 2023 commencing at 11:00 a.m. to completion	1. Vote-by-mail ballot opening and processing (as needed) 2. Duplication of ballots (as needed)
Monday, February 27, 2023  Canvassing: 5:00 p.m. to completion  7:00 p.m. to completion	1. Public inspection of vote-by-mail ballots (11:30 a.m. to 12:00 p.m.) 2. Daily opportunity for candidates, political party officials, political committee officials, or authorized designees to inspect vote-by-mail ballots and ballot materials (only provided if a written request is received no later than 48 hours prior to the scheduled inspection) (12:00 p.m. to 12:30 p.m.)  3. Canvassing of presumed invalid vote-by-mail ballots (as needed) 4. Duplication of ballots (as needed)  5. Tabulation of results 6. <u>Unofficial</u> results
Friday, March 3, 2023 commencing at 11:00 a.m. to completion	1. Canvassing of vote-by-mail and provisional ballots (as needed) 2. Certification of <u>official</u> results 3. Race/question and precinct(s) selection for manual post-election audit or automated independent audit 4. Post-election audit process

***\*Saturday, Sunday, and County observed holidays are excluded unless otherwise noted.***

**Canvassing Board Members**

Betsy Alvarez-Zane, County Judge, Chair  
 Todd B. Hannon, City Clerk  
 Charles McEwan, Qualified Elector

**Alternate Canvassing Board Members**

Jed Lyle Frankel, Qualified Elector, Alternate Member  
 Maribel Martinez, Qualified Elector, Alternate Member  
 Joseph T. Longueira, Qualified Elector, Alternate Member

All proceedings will be open to the public. For a sign language interpreter or other accommodations, please contact the Office of the City Clerk at 305-250-5361 at least five (5) business days in advance. TTY users may call via 711 (Florida Relay Service).

In accordance with Section 286.0105, Florida Statutes, a person who appeals any decision by the Canvassing Board with respect to any matter considered at a meeting, he or she will need a record of the proceedings and therefore will need to ensure that a verbatim record of the proceedings is made.

Note that the Canvassing Board Schedule is subject to change. For updated Canvassing Board Schedule and more information please visit <http://miamigov.com/elections> or contact the City of Miami Office of the City Clerk via email at [City-Campaigns@miamigov.com](mailto:City-Campaigns@miamigov.com) or 305-250-5361.



Todd B. Hannon  
 City Clerk  
 Ad. No. 40249

**CIUDAD DE MIAMI, FLORIDA**  
**AVISO RELATIVO A PRUEBA DE EQUIPO DE TABULACIÓN (PRUEBA DE LÓGICA Y PRECISIÓN)**  
**Y CRONOGRAMA DE LA JUNTA DE ESCRUTINIO MUNICIPAL**  
**DE LAS ELECCIONES ESPECIALES DEL 27 DE FEBRERO DEL 2023**  
*(Sujeto a cambios)*

La Junta de Escrutinio de la Ciudad de Miami se reunirá en la Oficina de la Supervisora de Elecciones, ubicada en 2700 NW 87th Avenue, Miami, Florida 33172. La Junta de Escrutinio se reunirá en las fechas presentadas a continuación para las Elecciones Especiales de la Ciudad de Miami, que tendrán lugar el 27 de febrero del 2023.

FECHA/HORARIO	ACTIVIDAD
El jueves, 16 de febrero del 2023 2:00 p. m.	1. Prueba de lógica y precisión del sistema de votación con pantalla sensible al tacto y escáner óptico que se utilizará para las boletas de voto por correo, en la votación anticipada y en los recintos
El viernes, 24 de febrero del 2023 hasta el viernes, 3 de marzo del 2023	1. Inspección pública de las boletas de voto por correo (de 8:00 a. m. a 8:30 a. m.) 2. Oportunidad diaria para que los candidatos, los funcionarios de los partidos políticos, los funcionarios de los comités políticos o las personas designadas autorizadas inspeccionen las boletas de voto por correo y los materiales de las boletas (solo se ofrece si se recibe una solicitud escrita a más tardar 48 horas antes de la inspección programada) (de 8:30 a. m. a 9:00 a. m.)
El viernes, 24 de febrero del 2023, desde las 11:00 a. m. hasta la conclusión	1. Apertura y procesamiento de las boletas de voto por correo (según sea necesario) 2. Duplicación de las boletas (según sea necesario)
El lunes, 27 de febrero del 2023  Escrutinio: Desde las 5:00 p. m. hasta la conclusión  Desde las 7:00 p. m. hasta la conclusión	1. Inspección pública de las boletas de voto por correo (de 11:30 a. m. a 12:00 p. m.) 2. Oportunidad diaria para que los candidatos, los funcionarios de los partidos políticos, los funcionarios de los comités políticos o las personas designadas autorizadas inspeccionen las boletas de voto por correo y los materiales de las boletas (solo se ofrece si se recibe una solicitud escrita a más tardar 48 horas antes de la inspección programada) (de 12:00 p. m. a 12:30 p. m.)  3. Escrutinio de las boletas de voto por correo supuestamente inválidas (según sea necesario) 4. Duplicación de las boletas (según sea necesario)  5. Tabulación de los resultados 6. Resultados <u>no oficiales</u>
El viernes 3 de marzo del 2023, desde las 11:00 a. m. hasta la conclusión	1. Escrutinio de las boletas de voto por correo y las boletas provisionales (según sea necesario) 2. Certificación de los resultados <u>oficiales</u> 3. Selección de contienda/referendo y recintos electorales para la auditoría manual posterior a la elección o para la auditoría independiente automatizada 4. Proceso de auditoría posterior a las elecciones

**\*Quedan excluidos los sábados, los domingos y los días feriados del Condado, a menos que se indique lo contrario.**

**Miembros de la Junta de Escrutinio**

Betsy Alvarez-Zane, Jueza del Condado, Presidenta  
 Todd B. Hannon, Secretario de la Ciudad  
 Charles McEwan, Elector Cualificado

**Miembros Suplentes de la Junta de Escrutinio**

Jed Lyle Frankel, Elector Cualificado, Miembro Suplente  
 Maribel Martinez, Elector Cualificado, Miembro Suplente  
 Joseph T. Longueira, Elector Cualificado, Miembro Suplente

Todos los procesos estarán abiertos al público. Si necesita los servicios de un intérprete del lenguaje de señas u otras adecuaciones, comuníquese con la Oficina de Secretario de la Ciudad por el 305-250-5361 con cinco (5) días hábiles de antelación, como mínimo. Los usuarios del sistema TTY pueden llamar al 711 (*Florida Relay Service*).

Conforme a la Sección 286.0105 de los Estatutos de la Florida, una persona que apele cualquier decisión de la Junta de Escrutinio con respecto a cualquier asunto tratado en una reunión deberá contar con un registro de los procesos y por tanto, deberá asegurarse de que se haga un registro textual de ellos.

Tenga en cuenta que el Cronograma de la Junta de Escrutinio está sujeto a cambios. Para obtener el Cronograma de la Junta de Escrutinio actualizado y para más información, visite el sitio web <http://miamigov.com/elections> o comuníquese con la Oficina del Secretario de la Ciudad de Miami mediante el correo electrónico [City-Campaigns@miamigov.com](mailto:City-Campaigns@miamigov.com) o el teléfono 305-250-5361.



Todd B. Hannon  
 Secretario de la Ciudad  
 Aviso núm. 40249

**VIL MIAMI, FLORID**  
**AVI POU TÈS EKIPMAN TABILASYON AN (TÈS LOJIK AK PRESIZYON)**  
**AK KALANDRIYE KOMISYON ELEKTORAL POU**  
**ELEKSYON ESPESYAL 27 FEVRIYE 2023 A**  
*(Sijè a chanjman)*

Komisyon Elektoral Vil Miami va reyini nan Biwo Sipèvizè Eleksyon an, 2700 NW 87th Avenue, Miami, Florida 33172. Komisyon Elektoral la ap reyini nan dat sila yo pou Eleksyon Espesyal 27 fevriye 2023 Vil Miami an.

DAT/LÈ	AKTIVITE
Jedi 16 fevriye 2023 2:00 p.m.	1. Tès lojik ak Presizyon pou sistèm ekran dijital ak lektè optik vòt ki pral sèvi pou bilten vòt pou vote pa lapòs, bilten vòt pou vote pi bonè ak bilten vòt biwo vòt yo
Vandredi 24 fevriye 2023 jiska Vandredi 3 mas 2023	1. Enspeksyon piblik bilten vòt pou vote pa lapòs (8:00 a.m. rive 8:30 a.m.) 2. Opòtinite chak jou pou kandida, ofisyèl pati politik, ofisyèl komite politik, oswa moun ki otorize pou enspekte bilten vòt pou vote pa lapòs ak materyèl bilten vòt yo (yo sèlman bay sa si yo resevwa yon demann alekri pa pi ta pase 48 èdtan anvan enspeksyon ki pwograme a) (8:30 a.m. rive 9:00 a.m.)
Vandredi 24 fevriye 2023 kòmanse a 11:00 a.m. jiskaske li fini	1. Ouvèti ak tretman bilten vòt pou vote pa lapòs (si sa nesesè) 2. Diplikasyon bilten vòt yo (si sa nesesè)
Lendi 27 fevriye 2023  Depouyman 5:00 p.m. jiskaske li fini  7:00 p.m. jiskaske li fini	1. Enspeksyon piblik bilten vòt pou vote pa lapòs (11:30 a.m. rive 12:00 p.m.) 2. Opòtinite chak jou pou kandida, ofisyèl pati politik, ofisyèl komite politik, oswa moun ki otorize pou enspekte bilten vòt pou vote pa lapòs ak materyèl bilten vòt yo (yo sèlman bay sa si yo resevwa yon demann alekri pa pi ta pase 48 èdtan anvan enspeksyon ki pwograme a) (12:00 p.m. rive 12:30 p.m.) 3. Depouyman bilten vòt pou vote pa lapòs ki prezime pa valid (si sa nesesè) 4. Diplikasyon bilten vòt yo (si sa nesesè) 5. Tabilasyon rezilta yo 6. Rezilta ki <u>pa ofisyèl</u> yo
Vandredi 3 mas 2023 kòmanse a 11:00 a.m. jiskaske li fini	1. Depouyman bilten vòt pou vote pa lapòs ak bilten vòt pwovizwa (si sa nesesè) 2. Sètifikasyon rezilta <u>ofisyèl</u> yo 3. Seleksyon kous/biwo vòt pou odit manyèl apre eleksyon oswa odit endepandan otomatik 4. Pwosesis odit apre eleksyon

**\*Samdi, dimanch ak jou ferye Konte a obsève yo pa ladan sòf si yo endike otreman.**

**Manm Komisyon Elektoral**

Betsy Alvarez-Zane, Jij Konte, Prezidan  
 Todd B. Hannon, Grefye Vil  
 Charles McEwan, Elektè Kalifye

**Manm Altènatif Komisyon Elektoral**

Jed Lyle Frankel, Elektè Kalifye, Manm Altènatif  
 Maribel Martinez, Elektè Kalifye, Manm Altènatif  
 Joseph T. Longueira, Elektè Kalifye, Manm Altènatif

Tout pwosedi yo va ouvè a piblik la. Pou yon entèprèt langaj siy oswa lòt akomodasyon, tanpri kontakte Biwo Grefye Vil la nan 305-250-5361 omwen senk (5) jou ouvrab davans. Itilizatè TTY yo ka rele nan 711 (Sèvis Relè Florid).

An akò avèk Seksyon 286.0105, Lwa Florid, yon moun ki fè apèl kont kèlkeswa desizyon Komisyon Elektoral la pou sa ki gen rapò ak kèlkeswa sa yo konsidere nan yon reyinyon, li va bezwen yon dosye pwosedi yo epi asire ke gen yon dosye mo pou mo pwosedi yo ki fèt.

Sonje ke orè Komisyon Elektoral la kapab chanje pou kalandriye aktyalize Komisyon Elektoral la ak plis enfòmasyon, tanpri vizite visit <http://miamigov.com/elections> oswa kontakte Biwo Grefye Vil Miami an pa imel nan [City-Campaigns@miamigov](mailto:City-Campaigns@miamigov) oswa 305-250-5361.



Todd B. Hannon  
 Grefye Vil  
 Ad. No. 40249